

Hola Área 92

Octubre 2023 Panel 72 Número 22

Boletín del Área 92
Declaración de objetivos
Informar directamente a
"aquellos a quienes sirven";
publicitar los eventos de AA;
Convértete en un foro para



¡Saludos Área 92!

Dentro de esta edición

Informes de servidor de
confianza y DCM

Artículos destacados,

Información de envío de
boletines informativos

Información de contacto del
área

Próximos eventos y folletos

Del Grupo de A.A. (folleto):

Tradicionalmente, la rotación asegura que las tareas grupales, como casi todo lo demás en A.A., se pasen de un lado a otro para que todos las compartan.

Muchos grupos tienen suplentes para cada sirviente de confianza que pueden ocupar los puestos de servicio si es necesario.

Salir de una oficina de A.A. que usted ama puede ser difícil. Si has estado haciendo un buen trabajo, si honestamente no ves a nadie más dispuesto, calificado o con el tiempo para hacerlo, y si tus amigos están de acuerdo, es especialmente difícil. Pero puede ser un verdadero paso adelante en el crecimiento, un paso hacia la humildad que es, para algunas personas, la esencia espiritual del anonimato.

Entre otras cosas, el anonimato en la Comunidad significa que renunciamos al prestigio personal por cualquier trabajo de A.A. que hagamos para ayudar a los alcohólicos. Y, en el espíritu de la Duodécima Tradición, siempre nos recuerda "poner los principios antes que las personalidades".

A muchos titulares de puestos de servicio salientes les resulta gratificante tomarse el tiempo para compartir su experiencia con la persona entrante. La rotación ayuda a traernos recompensas espirituales mucho más duraderas que cualquier fama. Sin un "estatus" de A.A. en juego, no necesitamos competir por títulos o elogios, tenemos completa libertad para servir cuando se nos necesite.

Recursos adicionales: Doce Pasos y Doce Tradiciones.

Boletines informativos del Área 92 newsletter@area92aa.org o envíelos por correo a: Boletín del Área 92
3834 N. Normandie St.
Spokane, WA 99205



Informes de áreas elegidas y designadas

Delegado de Área

¡Saludos familia WSEA 92!

Fue genial ver a tantos viejos y nuevos amigos en Yakima en el taller del comité permanente. En mis viajes de los últimos años, he sido testigo del entusiasmo por esta obra vital de muchas personas nuevas en el servicio general. Yakima no fue una excepción, y es emocionante saber que se avecina un futuro brillante del tercer legado de servicio de WSEA 92.

En los últimos días de esta rotación, pude tomarme unas semanas y relajarme con una visita a la familia de Tina en el sur de Idaho. Dos semanas detectando metales en el Oregon Trail con mi cachorro Weasel, volando drones y tiempo con amigos y familiares. ¡Tengo la bendición de haber encontrado Alcohólicos Anónimos y de descubrir lo hermosa que puede ser esta vida! Los últimos 8 años en el servicio general han sido una gran parte de ese descubrimiento. Crecer en el servicio al Área 92 y a A.A. sigue siendo una oportunidad por la que siempre estaré agradecido. ¡Gracias WSEA 92 por dejarme servir!

¡Y aquí estamos en octubre! Nuestras elecciones y, poco después, los temas preliminares de la agenda de la 74ª Conferencia de Servicios Generales de 2024. Y todo vuelve a empezar... ¿Qué nos deparará el futuro? Sigamos manteniendo a nuestros Grupos bien informados y representados. Asegurémonos de que tengan voz en nuestra Área y en lo que la *Fraternidad* traerá al futuro. ¡Esperamos verlos a todos en unas semanas!

"Todo el mundo, en cierto sentido, es un líder en esta Sociedad. Todo el que lleva el lenguaje del corazón al hombre o a la mujer que aún sufre; Este es el liderazgo supremo. Este es el recado más confiable".

..... Nuestra Gran Responsabilidad pp. 161-162

Siempre agradecido de servir,
Ben N.- Delegado del Área 92 - Panel 72
208-755-2345
delegate@area92aa.org

Delegado de Área Alterno

Silla de Área

¡Saludos Área 92!

Septiembre y principios de octubre ha sido como una montaña rusa. ¡Uau!

Asistí a la Jornada de Puertas Abiertas de los Archivos el 9 de septiembre y pasé una gran tarde reuniéndome con los miembros del comité de Archivos. Gracias por el recorrido, Lisa D. y la conversación y Coffee Val D.

Boletín del Área 92

El 16 de septiembre asistí al Taller del Comité Permanente en Yakima, WA. Fue muy concurrido y acertado en la discusión de Puestos de Servicio y Currículos. Mucha buena información y compañerismo. ¡Gracias a Michelle, Eddie y Ricky por organizar el evento! Gran presentación de Lisa G. y Debbie T.

Después del Taller, el domingo 17 tuve el privilegio de facilitar un Inventario Distrital en Walla Walla con el Distrito 9. Tuvimos una gran concurrencia con más de 20 asistentes, algunos tan nuevos como 4 meses. El inventario duró 5 horas. Me gustaría agradecer a todos los que asistieron. Ya hemos tenido una reunión de recapitulación y tendremos una final en noviembre. Ha sido un verdadero placer conocer y trabajar con muchos de los miembros de AA en Walla Walla en este proceso. Este fue un día profundamente espiritual y satisfactorio para mí.

Celebré mi 35º cumpleaños de A.A. el 19 de septiembre en Coeur d'Alene con el Grupo Best Avenue en el Alano Club. También tuve una pequeña reunión previa al cumpleaños el día 14 con los Hilltoppers en Kennewick, WA.

La parte triste del mes fue que perdí a mi hermana a causa de esta enfermedad a finales de septiembre. Vivió y tocó duro en la escena musical de Los Ángeles. Siempre un recordatorio.... pero por la Gracia de Dios, allá voy.

Por ahora, estoy en la etapa final de la planificación de los detalles para la Asamblea de octubre en un par de semanas. ¡Esperamos verlos a todos allí!

¡Gracias por la oportunidad de representar al Área 92 y de estar al servicio!

Gracias a todos y que tengáis un gran mes.

¡Saludos!

Benjamín G. Silla de Área / Área 92

Silla de Área Alterna

Saludos a la hermandad,

Es bueno ver una participación tan maravillosa en el Taller del Comité Permanente en Yakima. Qué privilegio ha sido ver crecer a todos los presidentes de las Comisiones Permanentes en cada uno de sus cargos. De eso se ha tratado el servicio para mí. Hice una breve presentación sobre las Reglas de Orden de Roberts, lo básico, me sobran algunos folletos, así que si alguien está interesado en una copia de uno, los tendré conmigo en la Asamblea Electoral de octubre en Spokane, solo contáctenme. También Diana, nuestra presidenta de PNC, me pidió que fuera la coordinadora de voluntarios, así que buscaré muchos voluntarios para ayudar con PNC el próximo mes de junio, así que hágame saber si está disponible, 1, 2 o los 3 días y a qué horas está disponible en cualquiera de los días y coordinaré un horario para que podamos asegurarnos de que estemos cubiertos en todas las áreas. El fin de semana pasado agarré a Kim O., el GSR de nuestro grupo local y viajamos a la redada de Colville para estar con amigos sosteniéndose y apoyándose mutuamente. Tuvieron algunos oradores realmente geniales (AA y Al anon) y un comediante de recuperación, una gran rifa de algunas canastas realmente geniales donadas por los grupos y toneladas de excelente comida. Esperamos verlos a todos en Spokane en unas pocas semanas, no es demasiado tarde para enviar sus inscripciones y si tiene alguna pregunta sobre el estacionamiento o las comidas, comuníquese con el comité anfitrión ... Su número está en el folleto y se encuentra en el sitio web.

Area92aa.org

Vaya con Dios

Lisa G.

Tesorero de Área

Bienvenidos al otoño y al mes de las elecciones, la vida se trata de disfrutar de la gracia del servicio. Permítanme decir que esta rotación me ha enseñado mucho. He pasado de pensar que sé lo que estoy

Boletín del Área 92

haciendo a caerme y aprender a levantarme de nuevo para aprender algo nuevo. Así que si te gusta aprender, salta y ponte a disposición.

Muchas personas preguntan qué sigue para un siervo de confianza extrovertido. Déjame decirte. Es hablar con mi familia, mi empleador y mis patrocinadores para escucharlos decir: levanten la mano y estén disponibles, y confiaré en Dios para ver qué sigue.

Este mes estaré leyendo el Manual del Área 92, el Manual de Servicio y preparándome para la asamblea para ver si el Área 92 me honraría al asumir una nueva posición para servir a esta increíble Área.

Recientemente actualicé el software para QuickBooks. Esto cambiará nuestro gasto anual de \$75.00 por año a \$160.00 por año. Traté de cambiar el momento en que pagamos este gasto para que el nuevo Tesorero entrante no tenga una tarea adicional que asumir cuando asuma el nuevo cargo. Sin embargo, no cambiaremos esa fecha solo pagándola con un mes de anticipación. Hablo de esto porque quiero que la próxima persona que asuma esta posición esté preparada para el éxito.

Quisiera invitarlos a todos a que se unan a nosotros el viernes por la noche en la Asamblea para reunirse con el Comité de Finanzas. El comité de finanzas tiene la primera visión de todas nuestras finanzas, entrantes y salientes. Discutimos mociones que en pacto financiero con nuestra Área. Han preparado nuevas directrices y han enumerado cuáles son los objetivos y la misión y cómo podemos servir mejor a la Zona.

Tuve el honor de ser el conductor del Taller del Comité Permanente celebrado en Yakima. Salimos de Colville a las 5 de la mañana para llegar justo a tiempo para el taller. Fue realmente un viaje maravilloso. Cansados y llenos del espíritu de servicio, llegamos a Colville antes de las 8 p.m.

También asistí a la reunión del Comité de Finanzas y a la reunión de los elegidos.

Le aconsejé a Diana que me sentiría honrado de ayudar de cualquier manera adecuada para ayudar con PNC. Creo que ella puede tener un trabajo para mí.

Mi grupo local se está preparando para elegir un nuevo GSR, lo cual me entusiasma mucho. Porque me encanta cuando mi grupo tiene voz en el Área y en la OSG.

También tuvimos un Round up en Colville. El tema fue Gratitude en Acción. Eso es lo que tengo cuando me subo al coche y me pongo a disposición para el servicio. ¿No quieres unirse a mí? No puedo esperar a verlos a todos en Spokane. Por favor, recuerde que nuestro 12º paso es lo que podemos hacer.

He incluido a continuación información financiera. Si desea obtener información adicional, no dude en ponerse en contacto con nosotros. Tendré informes financieros disponibles en la Asamblea para DCM, sin embargo, si usted o su grupo de origen desean una copia, envíeme un correo electrónico y estaré encantado de enviarle la información.

Gracias de nuevo por su apoyo y amor mientras caminamos en el Espíritu de amor y Servicio.

Fran

Estado de cuenta saldo inicial Cheques y pagos compensados (8) Depósitos y otros créditos compensados (21) Estado **de cuenta Saldo final**
Operaciones no compensadas al 29/09/2023 Saldo de registro al 29/09/2023.

Boletín del Área 92

\$18,532.45 \$ -2,311.90 \$ 1,892.65

\$18,113.20

\$-332.40 \$17,780.80

Tesorero Alterno de Área

Saludos al cuerpo

Nuestra migración a la actualización de QuickBooks se ha completado. No he notado muchos cambios, excepto que hacer coincidir los depósitos es quizás un poco más fácil que antes.

Las donaciones para septiembre fueron más bajas que el promedio, pero consistentes con años anteriores, lo que me hace pensar que por alguna razón septiembre es un mes malo para las contribuciones en general.

Es mi intención durante esta rotación trabajar con mi reemplazo durante los meses restantes para lograr una transición sin problemas. Con ese propósito, he estado construyendo un documento que describe los procedimientos y responsabilidades del tesorero alternativo.

Espero ver a muchos de ustedes en nuestra próxima asamblea en Spokane.

Gracias a todos por vuestras contribuciones.

Las contribuciones para septiembre de 2023 fueron de \$1,892.61.

En Amor y Servicio, Bryan B, Tesorero Alternativo

Área Este del Estado de WA 92 Alcohólicos Anónimos	
Resumen de las contribuciones de los miembros Septiembre 2023	
DISTRITO	TOTAL
Distrito 02 Spokane (S. of River) Grupo Manito - 125197	20.00
Unidad (Spokane) - 000017432	10.60
Distrito Total 02 Spokane (S. de River)	30.60
Distrito 03 Spokane (N. de River a Wellesley) AA Camino a la Recuperación - 343970	18.80
Distrito Total 03 Spokane (N. de River a Wellesley)	18.80
Distrito 04 Tri Cities, Kennewick	
Capítulo 5 - 000098787	59.67
Promesas SOS - 53270	119.15
Grupo de Tiempo Fuera de Mujeres - 000008960	18.90
Distrito Total 04 Tri Cities, Kennewick	197.72
Distrito 05	
AA Pásalo - 000047545	475.00

Boletín del Área 92

Grupo Skookum - 000071719	31.28
Total Distrito 05	506.28
Distrito 06	
AMAA - 000092039	318.01
La comunión del Espíritu 000415199	200.00
Total Distrito 06	518.01
Distrito 07Grupo Prarie de Camas - 000097733	
	135.61
Comodines - 000112410	34.76
Total Distrito 07	170.37
Distrito 14 Kellie D	
	96.62
Total Distrito 14	96.62
Distrito 15Principios antes que personalidades - 713814	50.00
Total Distrito 15	50.00
Distrito 20Cambio de Chance 4 - 000098688	
	50.00
Total Distrito 20	50.00
Distrito 22B.Y.O.B. - 000094169	
	141.00
Grupo Nueva Libertad - 000032308	43.21
Total Distrito 22	184.21
Distrito 24	
Grupo 12 - 618027	10.00
Grupo Comunidad - 23733	60.00
Total Distrito 24	70.00
TOTAL	\$1,892.61

Por favor, envíe todas las contribuciones a:

**Área 92 del Este del Estado de Washington
1314 S. Grand Blvd. Suite 2, Caja #103
Spokane, WA 99202-1174**

O

PayPal

(Accedido desde nuestro sitio web Area92aa.org)

Incluya el **nombre de su grupo**, el número de identificación del grupo **y el # de distrito en la(s)** contribución(es) para garantizar el crédito adecuado a los grupos contribuyentes o, si se trata de una contribución personal, indique "personal" **en** la línea de nota. Las contribuciones también se pueden hacer en el sitio web de AREA 92 para PayPal. Está configurado para generar toda la información personal/grupal. **Si utiliza PayPal, complete su información.**

POR FAVOR agregue el nombre de su grupo y/o distrito a su línea de memorándum o ponga una nota en el sobre. El próximo Tesorero Alterno necesitará esta información para que su transición sea lo más fluida posible. Muchas gracias por su apoyo.

SÍ

Bryan B.

Área 92 Tesorero Alternativo

alt-treasurer@area92aa.org

Presidente del Comité de Finanzas

Secretaria de Área – sin informe Cátedra de Archivos de Área

Hola Área 92,

El otoño está aquí y doy la bienvenida al clima más fresco, aunque espero que no tengamos nieve demasiado pronto.

El mes pasado celebramos nuestra jornada de puertas abiertas en el nuevo repositorio de archivos en Hayden, ID. Era un día hermoso; La asistencia fue justa, con unas 18 personas. Lisa D ha hecho un excelente trabajo. Gracias a todos los que la ayudaron a colgar las pancartas y las fotos. Grabamos un video corto que esperamos mostrar en la próxima asamblea.

Asistí al taller del comité permanente en Yakima el 16 del mes pasado, donde aprendimos sobre las reglas de orden de Robert de Lisa G. y cómo escribir un currículum de servicio de Debbie T., tanto informativo como útil. Los presidentes de los comités permanentes compartieron sus posiciones y los dones del servicio. En cuanto a mí, he tenido muchas oportunidades de crecimiento. He ganado confianza en mí mismo, la capacidad de hablar frente a una multitud (aunque todavía me pongo nervioso), he hecho amigos para toda la vida, con muchos de los cuales viajo a eventos de A.A. Creo que lo más importante es que puedo retribuir a la comunidad y mantenerme conectada.

Gracias por la oportunidad de servir,

Valerie

Área 92, Panel 72 Archivos Presidente

Archivero de Área

Hola a todos,

La Jornada de Puertas Abiertas de los Archivos fue un gran éxito. Pudimos mostrar nuestro nuevo repositorio y muchos de nuestros archivos del Área 92. No podríamos haber elegido un día más hermoso para ello y nos sentamos al frente disfrutando de los bocadillos, galletas y café que fueron proporcionados por el Comité Directivo del Archivo. Fue un gran día para la diversión y el compañerismo. Quiero agradecer a TODOS los voluntarios que ayudaron a armar esto. Fueron horas de arduo trabajo para preparar el repositorio para su visualización y no podría haberlo hecho sin toda la ayuda.

Valerie mostrará un video que hicimos del evento hasta las galletas del Área 92 en la Asamblea WSEA 92 del 20 al 22 de octubre. Asistiré y ayudaré, ya que esta vez será en Spokane (el Archivero aún no tiene fondos para asistir a las asambleas). Estoy muy feliz de poder ocuparme de la exhibición del Archivo e interactuar con todos ustedes y responder cualquier pregunta.

¡Nos vemos allí!

TATA

Lisa D.

Archivista de WSEA 92

Cátedra de Correccionales de Área

Hola, Área 92,

A medida que mantenemos nuestro Enfoque de Correcciones para el Panel 72: "Conectar, Informar, Conectar, Conectar, Servir", ha sido un placer servirle.

Las cosas son iguales en las instalaciones correccionales para adultos y se están llevando a cabo reuniones en todas nuestras instituciones para adultos... Nada nuevo que informar aquí. Siempre estamos buscando nuevos voluntarios, así que únase a nosotros y, si está interesado en reunirse adentro, escríbanos corrections@area92aa.org.

Estos son los últimos meses de mi rotación como Presidente de Correccionales del Área 92 y Coordinador de Voluntarios de la Instalación de AA de WSP. Tanya C. rotará en el puesto de Coordinadora de Voluntarios de WSP Facility AA, así que felicidades Tanya. Este puesto se coordina con el Coordinador de Voluntarios del Personal de la Instalación y organiza con todos los voluntarios de AA la cobertura y programación de reuniones. Muchos centros correccionales grandes descubren que necesitan tener este puesto de servicio para garantizar que nuestros miembros internos se reúnan todas las semanas.

Hablando de rotación, si alguien está pensando en postularse para este puesto y tiene alguna pregunta, no dude en ponerse en contacto conmigo si tiene alguna pregunta o inquietud antes de postularse para el puesto.

International Corrections continúa brindándonos un inmenso apoyo e intercambio de recursos, especialmente a través de sus reuniones semanales en línea. Conectarse con este grupo es tan simple como enviar una solicitud a corrections@area92aa.org.

Amor y respeto,
Marc Mc.

Presidente de CPC de Área

En la actualidad, el Comité está trabajando en lo siguiente.

1. Se le pidió que trajera un stand a Spokane Alliance for Fentanyl Education (S.A.F.E.) Aunque es un problema externo, quieren AA porque tenemos el historial más largo en la lucha contra el estigma de la adicción.
2. Obtención de una licencia de proveedor del condado de Spokane para el Área 92 aa.
3. Preparación para el Festival de Otoño de la Alianza de Spokane para la Educación sobre el Fentanilo.
3. Trabajando en un stand para el festival, 7 de octubre de 2023

Agradecido de estar al servicio.
Tracey M.
Presidente del CPC, (Área 92 aa)

Cátedra de Vid y Literatura

Saludos.

Pude llevar la librería ambulante al Colville Roundup, también el distrito del que soy del Distrito 6. organizó el taller del Comité Permanente de septiembre, que fue un éxito. Los oradores fueron geniales, muy bien informados en su presentación, y tuvimos una buena asistencia en persona, y hubo algunas personas en línea. Gracias a todos los que asistieron y a todos los voluntarios que hicieron que esto sucediera.

Ed P.

Editora de Newsletter del Área

Hola

Bueno, todavía estoy en Columbia, Maryland y tuve unos días para ver algunos lugares de interés. Estuve en D.C. y vi todos los monumentos, fui al Museo del Espía, que fue increíblemente interesante, y al Museo del Aire Smithsonian junto al Aeropuerto Internacional de Dulles. Incluso tienen una vista para ver dónde desembarcó el capitán Sully en el Potomac.

Entonces, para el próximo presidente del boletín, estoy donando una computadora portátil al Área para que el próximo voluntario no tenga que preocuparse por tener las herramientas necesarias para hacer el trabajo.

Doug

Cátedra de Información Pública

Hola Área 92,

No hay mucho que informar. Pero me gustaría agradecer a Tracey por unirse a nuestra reunión mensual, así que ahora me gustaría llamarla una reunión mensual de PI/CPC y ella trajo un par de cuerpos con ella, así que tuvimos algunas discusiones bastante buenas allí. Y estamos abiertos a cualquier persona que quiera unirse a nosotros también, si esto es algo en lo que usted o alguien que conoce está interesado o incluso simplemente tiene curiosidad, todo lo que tiene que hacer es ponerse en contacto con Tracey en_cpc@area92aa.org o conmigo en pi@area92aa.org y lo agregaremos a la lista, celebramos esta reunión virtual el segundo viernes de cada mes a las 6:30 pm.

Suyo al servicio
Ricky Leonard
WSEA 92 - Panel 72
Cátedra de Información Pública
(509) 949-7248

Cátedra de Tecnología del Área

El Comité de Tecnología está trabajando actualmente en varios proyectos importantes, entre ellos:

Guión electoral: El comité está desarrollando un guión para la Asamblea Electoral de octubre. Creó el flujo de información de votación de los votantes en persona y en línea, y cómo comunicar los resultados.

Funciones de administrador de Google Workspace: el comité es responsable de administrar Google Workspace para la organización. Esto incluye tareas como la creación y eliminación de cuentas, la asignación de permisos y la resolución de problemas.

Mantenimiento del sitio web: El comité es responsable del mantenimiento del sitio web de la organización. Esto incluye tareas como la actualización de contenido e información de eventos.

Capacitar a los usuarios en Google Workspace y Zoom: Estas capacitaciones ayudan a nuestros servidores de confianza a aprender a usar estas herramientas de manera efectiva y eficiente.

Aplicación de guía de reuniones: Nuestro comité recibe comentarios de los usuarios de la aplicación. Determinamos el distrito responsable de los comentarios de la reunión y los enviamos al DCM apropiado.

Preparación para las próximas rotaciones de puestos de servicio: El comité se está preparando para las próximas rotaciones de puestos de servicio. Esto incluye tareas como la incorporación de nuevos miembros del comité y la baja de los miembros salientes.

Como siempre, es un privilegio trabajar con un grupo tan increíble de miembros del comité.

Suyo en Servicio,

Dan M
Presidente del Comité de Tecnología

Silla de tratamiento de área

Saludos a mi familia de la zona 92,

Recibí kits de tratamiento de la OSG el mes pasado y distribuí 2 kits de idioma español a Miguel (¿Distrito 25?). También distribuí 3 kits de inglés a 3 distritos separados. Me quedarán 8 para desembolsar en la Asamblea de Otoño en Spokane. Recibimos varias solicitudes de contacto y Jason las envió a los respectivos distritos para "Bridging the Gap". ¡Gracias a todos por su apoyo! Nos vemos en Spokane.

Michael O.

Cátedra de Traducción de Área

Comité de Finanzas

El trabajo del comité está llegando a su fin. Ahora que el Comité de Finanzas ha aprobado las Directrices actualizadas del Comité de Finanzas, se están elaborando con ese comité las esferas restantes que deben actualizarse o revisarse. Esos puntos importantes incluyen el desarrollo de las Pautas para el Tesorero Alterno y las actualizaciones de las Pautas para el Tesorero. Se propone que el documento de Directrices para el Tesorero pase a llamarse Guía del cronograma del Tesorero, que refleja con mayor precisión el contenido del documento. Las actualizaciones del Manual WSEA 92 también están bajo revisión para reflejar el papel y las responsabilidades actuales de los puestos de Tesorero y Tesorero Suplente.

El Comité Especial de Finanzas presentará un informe final del comité en la Asamblea de octubre.

Comité del sitio web

Comité Híbrido Ad-hock

Registrador de Área

Como Registrador del Área, mi responsabilidad es registrar los grupos y RSG, contactos y otras posiciones para el Área 92. Los MCD han sido de gran ayuda al informarme cuando un grupo elige un nuevo RSG y me brindan su nombre, dirección postal, correo electrónico y número de teléfono. Una vez que recibo esta información, la agrego a la base de datos de Fellowship Connection para que el RSG comience a recibir su paquete de RSG junto con información de la OSG para ayudar a mantener informado a su grupo.

Hemos estado experimentando algunos cambios en el proceso de registro en Fellowship Connection en la Oficina de Servicios Generales. Un cambio es que al agregar un nuevo puesto, anteriormente podíamos agregar una fecha de finalización y la información sobre el individuo desaparecía del sistema después de 2 años. Bueno, ahora la OSG ha decidido que quiere descontinuar las fechas de finalización y conservar la información del individuo en la base de datos. Otra es que quieren que se eliminen los grupos desconocidos o se agregue una persona de contacto. Una vez que se agrega un contacto o RSG al grupo, ya no aparecerá como desconocido. En este momento tenemos 71 grupos desconocidos.

Entonces, para mantener las cosas actualizadas, nos envían una lista de RSG que se eliminará al final de cada mes. Debo comunicarme con el MCD de ese grupo y solicitar información actualizada. Si no hay un nuevo RSG asignado, el grupo no recibirá información de la OSG. Si usted, como MCD, tiene grupos sin RSG para continuar estando en la lista de correo de la OSG, debemos agregar un nuevo RSG o una persona de contacto para que haya una dirección postal actual. No queremos que un grupo

quede desinformado por el vencimiento de un puesto de RSG. Le enviaré esta lista individualmente en los próximos días.

Si alguno de ustedes tiene preguntas sobre este nuevo procedimiento, no dude en comunicarse conmigo al 509-429-1683 o alt-delegate@area92aa.org.

Saludos,
Diana M
Area 92 Registrar

iGSRs entrante conecta a tu grupo!

¿Está actualizada la información de su grupo? Tómese cinco minutos para completar este formulario: https://forms.gle/QpmDbGzhxzYzYJSP8_y aproveche los servicios de OSG: GSR Kit, Box 459, (noticias trimestrales y notas de OSG), informes de contribuciones, anuncios importantes y más.

Dianna M - WSEA 92 Panel/Grabadora Sustituta 70
alt-delegat@area92aa.org

Informes de Distrito y DCM

Distrito 2

El gran tema en estos días es la rotación, salir de un puesto de servicio después de un par de años para que alguien más pueda intentarlo. Es humillante (y lo necesitamos) y es compartir (y alguien más lo necesita) y es confiar en el proceso (o en Dios si quieres). Cuando rote, ya sea hacia afuera o hacia adentro, comuníquese con el nuevo DCM en su distrito.

El Distrito 2 creará cinco (5) kits de GSR impresos. Usamos la lista de contenidos y compramos los manuales de servicio (que cuestan solo \$ 4 cada uno!!) y los folletos, y luego imprimimos las otras hojas. Los kits GSR también están disponibles en formato digital. Avísame si quieres uno de esos. No es necesario ser un GSR para obtener el kit digital. Es la lista de contenidos de un kit GSR con enlaces a los folletos, etc. en línea. Atrápame en dcm2@area92aa.org.

El 7 de octubre se llevará a cabo una "Escuela GSR" en el Centro para Personas Mayores Corbin de 10 a.m. a 2 p.m. Es para *GSR y personas que NO han sido GSR* y lo están considerando. ¿En qué consiste? ¿Para qué sirve un GSR? No se requiere compromiso, solo ven a ver de qué se trata. Merienda-suerte. (Traiga bocadillos para compartir).

Un Manual de Servicio/Estudio de Conceptos organizado por Carolyn W., Fideicomisaria de Servicios Generales, se llevará a cabo en línea todos los lunes a partir del 2 de octubre. Los oradores alineados hasta ahora parecen ser fideicomisarios (pasados y presentes), personal de GSO/GV y directores no fideicomisarios. No hay compromiso de ir a todas las sesiones. El cronograma está disponible para que pueda ver qué temas se abordarán cada semana. Algunas personas se están reuniendo para hacerlo. ¡IDEA!

Para aquellos que quieran un acuerdo de un día, el Distrito 2 organizará un taller sobre los 12 Conceptos en febrero del próximo año. Será del orden de 10 a.m. a 2 p.m. con una pausa para el almuerzo. Estén atentos para obtener más información.

Asamblea Electoral de Octubre: El Comité de la Asamblea Electoral va por buen camino. Será del 20 al 22 de octubre aquí mismo en Spokane, DoubleTree Inn en el centro de la ciudad. Por favor, regístrese lo antes posible. También necesitan voluntarios para la sala de hospitalidad, la mesa de registro, como corredores durante las elecciones y para la limpieza posterior. Póngase en contacto con Oleta para obtener más información o para ser voluntario. También dan la bienvenida a donaciones de bocadillos y golosinas en la sala de hospitalidad y dulces para las mesas en la sala de asambleas. Oleta: 509-218-1122.

Asistí a mi primer evento de Área (un Trimestral) hace 14 años. No era un GSR, solo tenía curiosidad. Me dejaron entrar gratis y miré desde una mesa en el balcón (interior). ¡Era muy aburrido y no podía apartarme! ¡No tenía ni idea de que había tanto en AA! Solo había visto a mi grupo de origen. ¿Quién lo diría? ¡Ahora me imagino a "AA" como una gigantesca ameba espiritual flotando sobre toda América del Norte y envolviendo al mundo! Los eventos de área como este son negocios como si yo fuera el cuerpo. El aspecto espiritual le da profundidad y significado al evento, y a mí. Me mueve el corazón y la mente. Ven a probarlo. ¡Especialmente una asamblea electoral! ¿Pueden todos estos "alcohólicos erráticos" trabajar juntos? Sí, efectivamente. ¡Es otro milagro! Siéntate, mira, escucha y... ¡sorpréndete! ¡Sorpréndete mucho!

¡A rockear!
Rainey

Distrito 3

¡Saludos al Área 92!

¿Dónde está el Distrito 3? Nuestro territorio cubre el centro norte de Spokane al norte de Wellesley, al este de La Habana, luego al oeste por la autopista 2 hasta Wilbur, al oeste por la I90 hasta Ritzville, luego al suroeste hasta Lind por la autopista 395.

En enero de este año, votamos a favor de adoptar un manual revisado. El nuevo manual establece que el Distrito 3:

- Habrá elecciones en septiembre de los años impares
- los cargos electos serán DCM, Alt DCM, Tesorero y Secretario
- todos los cargos de Presidente serán designados por el DCM
- Las personas que se postulan para cargos deben estar presentes para ser elegidas.

En nuestra reunión de septiembre, Kendall D dio un paso al frente para Secretaria y fue elegida para ese puesto. Joe C se ofreció a servir como Tesorero y también fue elegido. No hubo candidatos presentes para los cargos de DCM o Alt DCM. El mes que viene se celebrarán elecciones continuas para cubrir esos puestos.

Troy J se puso a disposición para la Cátedra de Correccionales, que había estado abierta durante varios meses. Fue nombrado por DCM; Larry E. Trevor S renunció a su puesto como presidente de tratamiento. Kendall D se puso a disposición y fue nombrada.

Hubo informes de seis grupos: Grupo Noreste, Estudio de los Jueves de los Pasos de los Hombres, Hermanas en la Sanidad, Camino a la Recuperación, Reunión de Stand Down y Jóvenes de Spokane en AA (SPOKYPAA).

Suyo en Servicio,

Larry E DCM para AA Distrito 3, Área 92

Distrito 4

Distrito 5

Saludos desde el Distrito 5. Nuestra reunión mensual de GSR es el primer martes de cada mes a las 7:00 p.m. en Duncan Fellowship Hall en Wenatchee, WA. Sin embargo, la reunión de octubre será el 17 de octubre, porque actualmente estoy en San Clemente, California, disfrutando del tiempo en familia con mi hijo, su hermosa esposa y mi maravilloso nieto.

Con las elecciones en el horizonte, el Distrito 5 celebró su primera Feria de Servicio el 9 de septiembre, con la esperanza de despertar el interés y, con suerte, el deseo de nuestros miembros de estar disponibles para el servicio del Distrito. La asistencia fue un poco decepcionante, pero no sorprendente para un evento tan nuevo como este. Nuestras elecciones se llevarán a cabo el 17 de octubre. A partir de ahora tenemos un nominado para DCM y Tesorero. Espero que podamos encontrar a alguien dispuesto a postularse para Alt. DCM. Nuestros actuales presidentes de Archivos, PI y CPC han optado por permanecer en el cargo durante una rotación completa, ya que todos ellos ocuparon esos puestos a mitad de esta rotación. Nuestro Jefe de Tratamiento tiene a alguien interesado en asumir su puesto y lo mismo con Correcciones. Los únicos cargos en cuestión actualmente son los de Secretario y Literatura. Felicito a los impresionantes Siervos de Confianza en el Distrito 5 que han cumplido tan diligentemente con las responsabilidades y deberes de su posición para llevar el mensaje. Su compromiso adicional para encontrar a sus reemplazos ha demostrado ser fructífero. ¡Qué equipo tan formidable!

Eso es todo desde el Distrito 5. Nos vemos en Spokane en la Asamblea. ¡Buen viaje a todos!

Eternamente agradecido,

Carole N

DCM5@area92aa.org

Distrito 6

Distrito 7

Distrito 8

Saludos a los siervos de confianza del Distrito 8 de AA. El otoño está aquí, el clima se está enfriando, las hojas están cambiando, y nos estamos preparando para las elecciones de Área y Distritos y la próxima rotación de siervos de confianza. Estoy emocionado de ver el interés en el servicio de nuestro distrito. Nuestra reunión de septiembre superó mis expectativas, el mensaje del valor del servicio está resonando. Espero ocupar nuestros puestos en nuestras próximas elecciones el 10 de octubre y en la Asamblea de Elecciones de Área, del 20 al 22 de octubre de 2023. He invitado a nuestro anterior Delegado Allen D. de Spokane para ayudar a facilitar nuestro proceso de elección. Distribuí un volante con las descripciones de los puestos de nuestro comité en la lista de correo electrónico del Distrito 8 y dejé copias en el club Alano. Gracias a todos por llevar el mensaje. También he estado trabajando con Diana, la Delegada Alternativa de Área y la Registradora, para limpiar la lista de GSR y reuniones.

Para dar seguimiento a los informes financieros del mes pasado, el Área y el Distrito todavía necesitan fondos. Por favor, haga un seguimiento con sus grupos de origen con respecto a su tabla de distribución de contribuciones a la 7ª tradición.

Notas de la reunión de distrito (12 de septiembre de 2023):

Tuvimos una asistencia impresionante de 15 GSR y Alt GSR, 4 oficiales, 6 presidentes de comités y 9 invitados para un total de **32 miembros del distrito que asistieron**. Le dimos la bienvenida a 3 nuevos GSR y Alt GSR, Tracey B., GSR de Spiritual Awakening, Jim M. GSR por Best Ave Group y Rhonda F. GSR por First Things First. Loren GSR de KISS trajo su nuevo Alt GSR Rusty. Bienvenidos a todos, estoy agradecido por su disposición a servir. Próxima reunión martes 10 de octubre de 2023.

Actividades – Asistió de septiembre a octubre de 2023:

Reunión del Comité de Finanzas: 11 de septiembre de 2023 y 9 de octubre de 2023

Reunión de DCM: 26 de septiembre de 2023. Mesa redonda mensual de DCM con el presidente alternativo Benjamin G.

Boletín del Área 92

Próximos eventos: (Los folletos que están disponibles se pueden encontrar en el sitio web del Área 92.org o en el DE)

Taller de Tradiciones de AA: Continuo, semanal el 4º sábado del mes. Spokane Alano Club, 12-1:30 pm.

Asamblea de inventario de octubre: del 20 al 22 de octubre de 2023. Spokane, WA

Taller del Comité Permanente: 9 de diciembre de 2023. De 10 a 15 horas. Híbrido organizado por el Distrito 3, Spokane WA.

Por favor, háganme saber si hay algún evento próximo y/o envíenme volantes para que pueda incluirlos en el Boletín Oftalmológico del Distrito. Si hay algo que necesites o algo en lo que pueda ayudarte, házmelo saber. Por favor, estén atentos a mis correos electrónicos, ya que mi trabajo principal es facilitar la comunicación entre AA y el Distrito.

SÍ

Catalina B

DCM 8

** Recuerde enviar sus informes, cambios o folletos a Carin C., nuestra presidenta del boletín informativo antes del día 5 del mes para que tenga tiempo de armar el boletín del Distrito. Su información también está en el DE, hay un formulario para la presentación. Envíe los formularios completos a Carin @ newsletterdistrict8@gmail.com.

Distrito 9

Distrito 10

Distrito 11

Distrito 12

¡Hola desde el Distrito 12! ¡Okanogan, Ferry y parte de los condados de Grant!

Muchos de nosotros asistiremos a la Asamblea de octubre. Esperamos representar al Distrito 12. ¡Traer a otro miembro para que también se exponga a la experiencia del servicio!

Asistió a la Reunión Mensual de DCM: Entre los invitados se encontraban Diana M. y un mensaje de la presidenta del CPC, Tracy. eDiana abrió la reunión con la discusión de la solicitud de la OSG de completar y enviar la Encuesta de Grupo en Línea... por grupo. Básicamente, la OSG está haciendo un inventario de la participación.

¡Septiembre fue una cosecha completa! El Distrito 3 organizó un SCW informativo. Disfruté el formato. Atendido en línea.

En el condado de Okanogan, nuestro presidente de PI nos informó de un evento llamado El camino hacia la recuperación. Celebrando el Mes Nacional de la Recuperación, Okanogan Behavioral Healthcare patrocinó este evento gratuito, organizando una cena con servicio de catering y una presentación/orador. Todo lo que he escuchado son comentarios positivos sobre este evento. Al brindar una maravillosa oportunidad para establecer contactos, compañerismo y alcance comunitario, agradecemos a nuestra presidenta de PI, Cathy, por mantenerse vinculada a los proyectos comunitarios.

¡Tenemos nuestro 22º Banquete Anual de Gratitud en noviembre! 11/4 Taller "Asegurando nuestro Futuro" seguido de nuestra reunión del 3er Distrito de Legado 11/12 se está organizando nuestro Resumen de Invierno.

¡Rich entra en servicio como Alt-GSR para el Grupo de Recuperación en el Valle! El presidente de Correccionales,, está cada vez más cerca de llevarnos de regreso a la cárcel del condado de Okanogan con reuniones. Con posibilidades para encuentros juveniles.

Cumpleaños de septiembre:

Jim D. 12
Valerie D. 34 años
-Cumpleaños de octubre:
Marcy H. 1
Janae 3
Tod 22
En el recuerdo~
Karen T.
Hemos perdido a un miembro, sirviente y amigo que será extrañado por muchos.
Gracias por su servicio.
Jacqueline C
Área92 DCM Distrito 12

Distrito 13

Hola desde el Distrito 13,

A medida que el verano llega a su fin, el Distrito 13 está tan ocupado como siempre. Tenemos eventos planeados hasta fin de año. Tenemos la Comida Compartida / Reunión de Oradores, vea el folleto adjunto, los Alcatones del Día de Acción de Gracias, vea el folleto adjunto y los Cactones de fin de año del Día de Navidad / Año Nuevo que se están planeando. Habrá hojas de inscripción en la próxima semana más o menos. Espero que todos tengan una excelente temporada navideña.

Jamie Kane Distrito 13 DCM.

Distrito 14

Hola a todos,

Lo siento, me perdí el informe del último boletín. Las actividades rutinarias del distrito continúan. Parece ser la realidad de que las personas tienen problemas de vida en términos de vida que resultan en la necesidad de renunciar a los puestos de servicio del distrito. Seguimos cubriendo estos puestos lo mejor que podemos.

El distrito tomó la decisión de trasladar nuestros archivos de la unidad de almacenamiento. Un miembro se ofreció amablemente a alojar los archivos en una habitación climatizada de su residencia. El miembro también servirá como archivista del distrito para la próxima rotación. Dado que somos autosuficientes, pagaremos al miembro una tarifa de almacenamiento. El resultado neto de esta mudanza le ahorrará al distrito \$320 dólares anuales. También discutimos si continuar ofreciendo el servicio de literatura para el distrito. Se decidió continuar con este servicio para la próxima rotación.

Las elecciones para la próxima rotación se llevarán a cabo durante nuestra reunión de distrito del 8 de octubre. La prioridad del distrito para noviembre será llenar los puestos de presidente de nuestro comité permanente, y diciembre se centrará en la transición a la nueva rotación.

Andy C, Distrito 14 DCM

Distrito 15
Distrito 16
Distrito 17
Distrito 18
Distrito 19

- Distrito 20**
- Distrito 21**
- Distrito 22**
- Distrito 23**
- Distrito 24**
- Distrito 25**
- Distrito 26**

Aviadores



Washington State East
AREA 92
 Alcoholics Anonymous

Asamblea Electoral de octubre de 2023

DoubleTree por Hilton Spokane City Center

322 N Spokane Falls Court, Spokane, WA 99201

20-22 de octubre de 2023

HOTEL ANFITRIÓN	PREGUNTAS
DoubleTree por Hilton Spokane City Center https://www.hilton.com/en/attend-my-event/2023wsearea92assembly/ o llame al 877-757-6131 \$124/noche -- Pregunte por la "Area 92 Assembly " tarifa de grupo	Presidenta de registro: Renee T. (509)981-2231 Correo electrónico: dist2assembly@gmail.com Presidenta del comité anfitrión: Oleta B. (509) 218-1122 Consulte el reverso de la página para conocer las opciones de estacionamiento
<u>OTRA OPCIÓN DE HOTEL</u> Best Western Plus City Center Llame al 509-623-9727 \$135/noche - -- Pregunte por la trifa de grupo 2023 WSEA 92 Assembly	

UN FORMULARIO POR PERSONA	CUOTA DE INSCRIPCIÓN EN PERSONA	\$48
nombre:	viernes por la noche: helado social el	\$8
dirección:	sábado almuerzo: barra de sandwiches	\$38
ciudad:	sábado por la noche: cena de barbacoa	\$60
teléfono:	desayuno de domingo: construye tu propio burrito de desayuno	\$36
correo electrónico:	Total por en persona	
distrito:	CUOTA DE INSCRIPCIÓN PARA ASISTIR EN LÍNEA	\$48
posición de servicio:	aparcamiento gratuito no vigilado ver atrás Opción 3	

Haga cheques a nombre de la District 2 Assembly. Para las inscripciones recibidas después del 4 de septiembre de 2023, no podemos garantizar la disponibilidad de comidas. Envíe por correo su formulario de registro completo y el cheque a: District 2, PO Box1039 Fairchild AFB, WA 99011.

Las instrucciones para la asistir en línea se enviarán por correo electrónico a todos los solicitantes de registro.

Opciones de estacionamiento de montaje

- 1) Double Tree Inn tiene estacionamiento seguro ubicado al lado del hotel en el centro de convenciones. Las tarifas son las siguientes: un día \$8, y \$22 por noche más impuestos por estacionamiento nocturno.
- 2) Estacionamiento en WSU Spokane Campus \$5 por día (24 horas). El viernes, SOLAMENTE el lote verde 6 está disponible. Los sábados y domingos todos los lotes verdes están disponibles. Use la "aplicación HonkMobile" para pagar los lugares de estacionamiento. Estos lugares se pueden comprar por adelantado. El estacionamiento está a 4 cuadras al este del hotel anfitrión. Los lotes están monitoreados. Si tiene preguntas, comuníquese con Cyrus C. al (512) 466-6451.



Doubletree Inn está a 3 cuadras al oeste en E Spokane Falls Blvd.

WASHINGTON STATE UNIVERSITY HEALTH SCIENCES SPOKANE

ESTACIONAMIENTO Pague aquí

escanearme **ID de zona Verde**

Abra la cámara y apúntela al código QR

Pago express o aplicación Honk

Introduce el código de pago en el pago expreso o en la aplicación

1 Academic Center (SAC) Library, The Science
2 Health Sciences Building (HSB)
3 Nursing (NRS)
4 Pharmaceutical & Biomedical Sciences (PBS)
5 Health Education & Research Building (HERB/SHB)
6 Shankoff Office Park
7 Spokane Teaching Health Clinic
8 Center for Clinical Research & Simulation (CCRS/CCRS)
9 Veterinary Specialty Teaching Clinic
10 WSU Innovation Center
11 Jensen Byrd
12 Phase One Building

- 3) El estacionamiento gratuito se encuentra en un lote no seguro a media milla del hotel anfitrión. Por favor marque la casilla en el frente del formulario de registro si está interesado. Hay lugares limitados disponibles. Serán asignados por orden de llegada. Le enviaremos un correo electrónico con la ubicación de su lugar y el pase de estacionamiento. Si tiene preguntas, comuníquese con Troy J. al (707) 494-3082.

Organizado por el Distrito 3



Taller del Comité Permanente Híbrido del Área 92

Sábado - 10 a.
m. a 3 p. m. 9
de diciembre de
2023

Únase a nosotros en persona. Únase a nosotros en línea. ¡Solo asegúrate de unirse a nosotros! Las personas que asistan en persona están invitadas a un almuerzo compartido. Se proporcionará el plato principal. Trae una guarnición para compartir.

¡Es gratis! ¡SIN cuota de inscripción!

Este Taller del Comité Permanente marca el final de la rotación 2022-23 para muchos puestos en el Área 92 y sus Distritos. Es una oportunidad para dar la bienvenida a caras nuevas, reconocer a quienes han servido y conocer y transmitir el espíritu de Servicios Generales.

Por favor confirme su asistencia para el almuerzo.

Primera Iglesia de Spokane - 828 W Indiana Ave - Spokane WA 99205

Join us Online

Zoom ID: 889 8342 5988

Passcode: 121222

Contact/RSVP: Larry E

509-953-8602

dcm3@area92aa.org



District 13

II Fall Quarterly Potluck / Speaker Event II

Saturday October 28th 2023 at 4-7 pm

With guest speakers:

Amanda G. & "Toolbox" Mike

→ Bring your favorite comfort food to share ←

→ II Gift Basket Raffle II ←

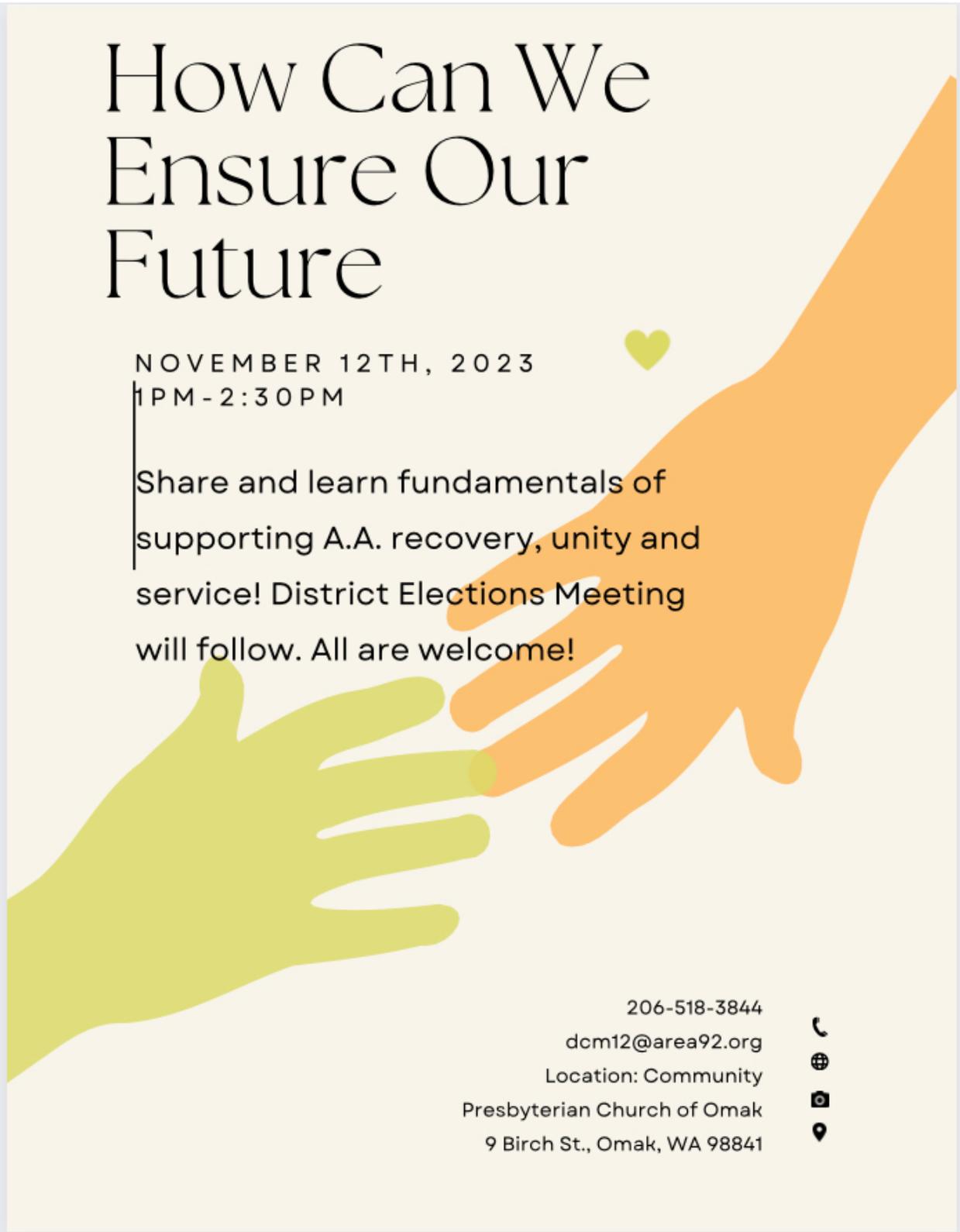
→ II 50/50 Raffle II ←

Advent Lutheran Church 13009 E. Broadway Spokane Valley WA, 99216
POC: Nicole K. 253-797-7592

How Can We Ensure Our Future

NOVEMBER 12TH, 2023
1PM - 2:30PM

Share and learn fundamentals of supporting A.A. recovery, unity and service! District Elections Meeting will follow. All are welcome!



206-518-3844
dcm12@area92.org
Location: Community
Presbyterian Church of Omak
9 Birch St., Omak, WA 98841



Pautas para el envío de boletines informativos de área

Boletín del Área 92 - Publicado mensualmente

El Boletín es nuestro principal modo de comunicación en el Área 92 y se basa en las presentaciones de los demás.

de nosotros: Nuestros DCM, GSR, Funcionarios Electos, Presidentes y Delegados Designados, Pasados y Presentes, así como cualquier miembro dentro del Área 92. Geográficamente, el Área 92 incluye el este de Washington, el norte de Idaho, el oeste de Montana y Hermiston, Oregón.

Envíos: Cualquier miembro de A.A. puede enviar información, preguntas, informes, ideas o puntos de discusión al Editor. Todas las presentaciones están sujetas a edición gramatical, estructura de oraciones y ortografía. Las opiniones expresadas en este documento no están respaldadas ni aprobadas por A.A. en su conjunto, ni ningún artículo o actividad es publicado por A.A. en su conjunto, excepto cuando la literatura aprobada por la conferencia es citada o registrada por A.A.W.S.

La fecha límite de presentación es el día 5 de cada mes a las 5 p.m., hora estándar del Pacífico. Cada presentación debe tener aproximadamente 250 palabras.

Métodos de envío: Correo electrónico a_newsletter@area92aa.org o correo postal de EE. UU. a la dirección que se indica a continuación

Boletín del Área 92
3834 N. Normandie St.
Spokane, WA 99205

Este es el descargo de responsabilidad y las pautas de envío que se encontrarán en cada boletín mensual del área.

Los cambios incluyen:

- La fecha límite de presentación se ha cambiado del día 10 del mes al día 5 del mes.
- No se aceptarán inscripciones por mensaje de texto telefónico.
- La dirección postal ha sido cambiada.
- Se aceptan todas las formas de correo, US Postal, FEDEX, UPS, DHL, etc.
- Todas las entradas y folletos deben ser claros y legibles.
- El envío no garantiza la publicación.

Gracias por su ayuda

iAtentamente suyo en Servicio!

Doug M. Redactor de Newsletter AREA 92 / Panel 72